

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 46 (1928)  
**Heft:** 268

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 14.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Bern  
Mittwoch, 14. November  
1928

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne  
Mercredi, 14 novembre  
1928

## Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich  
ausgenommen Sonn- und Feiertage

XLVI. Jahrgang — XLVI<sup>me</sup> année

Paraît journallement  
dimanches et jours de fête exceptés

**Monatsbeilage**  
Wirtschaftliche und sozialstatistische Mitteilungen

**Supplément mensuel**  
Rapports économiques et statistique sociale

**Supplemento mensile**  
Rapporti economici

N<sup>o</sup> 268

**Redaktion und Administration:**  
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements —  
Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, viertel-  
jährlich Fr. 6.30 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der  
Post abonniert werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-  
Regie: Publicitas A. G. — Insertionspreis: 50 Cts. die sechszeilte  
Kolonnezelle (Ausland 65 Cts.)

**Rédaction et administration:**  
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique —  
Abonnement: Suisse: un an fr. 24.30, un semestre fr. 12.30, un trimestre  
fr. 6.30 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement  
aux offices postaux — Prix du numéro 15 cts. — Régie des annonces:  
Publicitas S.A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne de colonne (l'étranger  
65 cts.)

N<sup>o</sup> 268

### Inhalt — Sommaire — Sommario

Konkurse. — Nachlassverträge. — Faillites. — Concordats. — Fallimenti. —  
Concordati. / Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Schweizerisch-spanische Handelsbeziehungen. — Relations commerciales hispano-suisse. /  
Metallhaften mit spitzen Enden. — Ataches métalliques à pointes aiguës. Gesand-  
schaften und Konsulate. — Légations et consulats. Internationaler Postgüterverkehr. —  
Service international des virements postaux.

### Amthlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Konkurse — Faillites — Fallimenti

##### Konkursoröffnungen — Ouvertures de faillites

(B. G. 231 u. 232.)

(L. P. 231 et 232.)

(V. B.-G. v. 23. April 1920, Art. 123 u. 29.)

(O. T. F. du 23 avril 1920, Art. 123 et 29.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefodert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buehauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursante einzugeben.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Inhaber von Pfandtiteln auf der Liegenschaft des Gemeinschuldners haben sie innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige be-  
wohnen.

#### Kt. Bern Konkursamt Bern-Stadt (2942)

Gemeinschuldner: Louis, Adolf, Architect, Viktoriarain 5, in Bern.  
Datum der Eröffnung: 2. Oktober 1928.  
Summarisches Verfahren.  
Eingabefrist: 4. Dezember 1928.

#### Ct. de Berne Office des faillites de Moutier (2943)

Failli: Ochsner, Alfred, ci-devant aubergiste au Fuet, actuellement à Sorocan.  
Date de l'ouverture de la faillite: 3 novembre 1928.  
Première assemblée des créanciers: Mercredi, 21 novembre 1928, à 14 heures, au bureau de l'Office des Faillites à Moutier.  
Délai pour les productions: 14 décembre 1928.

#### Kt. Aargau Konkursamt Lenzburg (2843<sup>1</sup>)

Gemeinschuldnerin: Rico A. G., vorm: J. H. Röhner und Cie., Couvertfabrik und Papier en gros, Ruppertswil.  
Datum der Konkursoröffnung: Donnerstag, den 25. Oktober 1928.  
Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 8. November 1928, nachmittags 3 Uhr, im Bezirksgerichtssaale in Lenzburg.  
Eingabefrist: Bis und mit 3. Dezember 1928.

#### Ct. de Vaud Office des faillites du district de Lausanne (2944/5)

Failli: Alber, Jean, représentant-papeterie, Avenue de Cour 17, Lausanne.  
Date du prononcé: 29 octobre 1928.

Les créanciers des faillits et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le C.C.S. également, produisent des effets de nature réelle en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droits dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli en qualité de créanciers gagistes ou à quel-  
que titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchués de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Les porteurs de titres garantis par une hypothèque sur les biens du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'Office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Première assemblée des créanciers: Lundi 19 novembre 1928, à 16 heures, dans une des salles du Tribunal du district de Lausanne, Palais de Justice de Montbenon, Aile Ouest.

Délai pour les productions: 14 décembre 1928.

Failli: Wolfser, Hans, beurre et fromage en gros, Ch. de Boston 7, Lausanne.

Date du prononcé: 30 octobre 1928.

Liquidation sommaire, Art. 231 L. P.

Délai pour les productions: 4 décembre 1928.

#### Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.)

(L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

#### Kt. Zürich Konkursamt Hottingen-Zürich (2916<sup>2</sup>)

Auflage des Kollokationsplanes und Inventars und Offerte zur Abtretung von Rechtsansprüchen im Sinne des Art. 260 Sch. K. G.

Im Konkurse über Frau Mayor, Anna, gesch. Pellaton, Coiffeuse, Klobachstrasse 6, in Zürich 7, jetzt angeblich in New York, liegt der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt zur Einsichtnahme auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind bis am 24. November 1928 durch Einreichung einer Klageschrift im Doppel beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Innert der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden wegen Ausscheidung der Kompetenzstücke, bei der I. Abteilung des Bezirksgerichtes Zürich zu erheben.

Rechtsabtretungsbegehren auf Grund von Art. 260 Sch. K. G. bezüglich der im Inventar formulierten Ansprüche sind ebenfalls bis am 24. November 1928 beim Konkursamt zu stellen, unter Androhung der Verwirkung des Abtretungsanspruches bei unbenütztem Verstreichen der Frist.

#### Kt. Zürich Konkursamt Hông (2917)

Im Konkurse der Firma Seul-Crétin, E., Fischkonservenfabrik, Hông (Inhaberin: Erna Seul-Crétin, Ehefrau des Heinrich Seul, von Créfeld) liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind bis zum 24. November 1928 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich durch Einreichung einer Klageschrift im Doppel anhängig zu machen, widrigenfalls derselbe als anerkannt betrachtet würde.

Innert der gleichen Frist sind allfällige Begehren um Abtretung streitiger Rechtsansprüche gemäss Art. 260 Sch. K. G. dem Konkursamt einzureichen.

#### Ct. de Berne Office des faillites du district de Neuveville (2948)

Failli: Ruegg, Emile, Institut Athénium, Etabl. d'éducation de jeunes gens, Ecole commerciale et linguistique, ci-devant à Neuveville.  
Délai pour interter action en opposition: 10 jours à dater de cette publication, soit jusqu'au 24 novembre 1928 inclusivement.

#### Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (2949)

Gemeinschuldner: Plattner-Dunkel, Ernst, Basel.  
Das Inventar mit der Ausscheidung der Kompetenzgegenstände, sowie der Kollokationsplan, liegen den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt zur Einsicht auf. Beschwerden gegen Inventar und Kompetenzausscheidung sind bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt, Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes beim Zivilgericht anhängig zu machen, beides innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an, widrigenfalls der Kollokationsplan und die Kompetenzausscheidung als anerkannt betrachtet würden.

#### Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(B.-G. 230.)

(L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera éclose faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

#### Kt. Zürich Konkursamt Enge-Zürich (2868<sup>1</sup>)

Gemeinschuldner: 1. Kollektivgesellschaft Kiefer & Ludwig, Ingenieurbureau, vorm. Emil Kiefer, Ingenieurbureau, Gotthardstrasse 62, in Zürich 2 (Gesellschafter: Emil Kiefer-Ferrando, geb. 1875, Kaufmann, von Zürich, wohnhaft Seestrasse 518, in Wollishofen-Zürich 2, und Heinrich Ludwig, geb. 1889, dipl. Ing., von Bern, wohnhaft gewesen Bederstrasse 65, in Enge-Zürich 2, dato in Innertkirchen (Berneroberland);  
2. den vorgenannten Emil Kiefer-Ferrando.

Datum der Konkursoröffnung durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich: 19. resp. 23. Oktober 1928.

Datum der Einstellung mit Verfügungen des nämlichen Richters: 31. Oktober 1928, mangels Aktiven.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 17. November 1928 die Durchführung der Konkursverfahren begehrt und für die Kosten derselben einen Vor-  
schuss von je Fr. 500 leistet, werden die Verfahren als geschlossen erklärt.

**Kt. Zürich Konkursamt Wiedikon-Zürich (2916<sup>2</sup>)**  
 Gemeinschuldner: Büchi, Albert Heinrich, von Elgg, Courtier in Kaffee, Allgemeine Vertretungen, in Altstetten, Luggwegstrasse 23, wohnhaft an der Seestrasse 336, in Zürich 2.  
 Datum der Konkurseröffnung: 26. Oktober 1928.  
 Datum der Einstellung: 6. November 1928.  
 Einsprachefrist: Bis am 20. November 1928.

**Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite**  
 (B.-G. 268.) (L. P. 268.)

**Kt. Solothurn Konkursamt Kriegstetten in Solothurn (2950)**  
 Gemeinschuldner: Jäggi, Karl, Urs Josets, von Kriegstetten und Recherswil, Bäckermeister, in Obergerlafingen.  
 Datum der Schlussverfügung des Konkursrichters: 8. November 1928.

**Kt. Appenzel A.-Rh. Konkursamt Hinterland in Herisau (2951)**  
 Gemeinschuldner: Früh, Jakob, Handlungsgärtner, in Herisau.  
 Datum der Schlussverfügung: 8. November 1928.

**Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite**  
 (B.-G. 195, 196 und 317.) (L. P. 195, 196 et 317.)

**Kt. Zürich Konkursamt Wiedikon-Zürich (2952)**  
 Gemeinschuldner: Hoffmeier, Christian, Schneiderei, an der Badenerstrasse 57, in Altstetten.  
 Konkurseröffnung: 15. Juni 1928.  
 Datum des Widerrufs: 9. November 1928.

**Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite**  
 (B.-G. 257.) (L. P. 257.)

**Kt. St. Gallen Konkursamt St. Gallen (2953)**  
*auf Requisition des Konkursamtes Münchwilen*  
**I. Steigerung.**

Gemeinschuldner: Knus, Otto, Metzger, Rickenbach.  
 Ganttag: Mittwoch, den 5. Dezember 1928, vormittags 11 Uhr.  
 Gantlokal: Zimmer Nr. 22 des Städt. Amtshauses, Marktgasse, St. Gallen.  
 Auflage der Steigerungsbedingungen: 21. bis 30. November 1928.

**Grundpfand:**

Parzelle Nr. 1022, Plan Blatt Nr. 9, Zürcherstrasse 49/Zentralstrasse 10, St. Gallen W:  
 Wohnhaus mit Metzgerei, Nr. 434, brandversichert für Fr. 118,000.—;  
 Gebäudegrundfläche und Hofraum 329 m<sup>2</sup>.  
 Zugehör: Div. Metzgerei-Inventar und Maschinen laut konkursamtlichem Inventarverzeichnis.  
 Schätzungssumme und Zuschlagspreis: Fr. 124,800.—.  
 Im übrigen wird auf Art. 257—259 Sch. K. G. und Art. 77 ff. K. V. und Art. 130 ff. V. Z. G. verwiesen.

**Kt. St. Gallen Konkursamt Untertoggenburg in Flawil (2954)**  
**I. Steigerung.**

Gemeinschuldner: Sutter, Emil, Möbelschreiner, Degersheim.  
 Ganttag: Montag, den 17. Dezember 1928, nachmittags 4 Uhr.  
 Gantlokal: Wirtschaft zum «Schäfle», in Degersheim.  
 Auflage der Steigerungsbedingungen: Vom 1. bis und mit 10. Dezember 1928.

**Grundpfand:**

1. Wohnhaus mit Schreinerwerkstätte und 3 Wohnungen Nr. 227, brandversichert für den Wiederaufbau zu Fr. 40,400.— und verkehrsrechtlich geschätzt zu Fr. 30,000.—;  
 2. Hofstatt, Hofraum und Wiesland, 59 Ares 24 m<sup>2</sup>, nnterhalb der Gemeindestrasse im Feld, Degersheim, gelegen.  
 Schätzungssumme: Fr. 35,200.—.  
 Im übrigen wird auf Art. 257—259 Sch. K. G. und Art. 71 ff. K. V. sowie Art. 130 ff. V. Z. G. verwiesen.

**Kt. Thurgau Betreibungsamt Sirnach (2955)**  
*im Auftrage des Konkursamtes Münchwilen*  
**Liegenschaftsteigerung.**

Im Konkurse des Greuter, David, Stickerei, in Eschlikon, wird Montag, den 17. Dezember 1928, nachmittags ¼ 6 Uhr, im «Bahnhof» in Eschlikon, versteigert:

Kat.-Nr. 7266: ca. 1 Ar Hofraum, Garten und Baugrund in Eschlikon. Darauf steht: Ein Wohnhaus ass. unter Nr. 61 per Fr. 21,000.—.  
 Kat.-Nr. 13575: ca. 5 Aren Hofraum, Garten und Baugrund in Eschlikon. Darauf steht: Ein Schiffstickergebäude ass. unter Nr. 59 per Fr. 7000.—; ein Schopf, Trotte und Mosterei, ass. unter Nr. 60 per Fr. 4000.—.  
 Kat.-Nr. 11638: ca. ¼ Ar Garten.  
 Zubehör: 1 Schiffstickermaschine 10 Yards, System Saurer Mod. 1908; 1 Schiffstickermaschine Hochmodell, Saurer 1011, und zwei Motoren.  
 Schätzungssumme: Fr. 22,000.—.  
 Auflage der Steigerungsbedingungen: 1. bis und mit 10. Dezember 1928.  
 Im übrigen wird auf Art. 257—259 Sch. K. G. verwiesen.

**Ct. de Vaud Office des faillites du district de Lausanne (2962<sup>2</sup>)**  
**Vente d'immeubles. — Usine de tissage de traux de chanvre.**

Mercredi 19 décembre 1928, à 15 heures, en Salle de Justice de Paix, Palais de Justice de Montbenon, à Lausanne, l'Office des Faillites de Lausanne agissant par délégation de l'Office de Signau procédera à la vente aux enchères des immeubles que la succession Gerber, Jean, possède en Villardrière Lausanne (Place de Milan), comprenant usine de tissage avec métiers, moteurs électriques et autres machines, remise, bureaux, habitation et terrain attenant.

Surface totale 26 à 31 ca.  
 Estimation officielle, y compris bordereau d'accessoires de fr. 151,920; fr. 280,000. Taxe juridique: fr. 200,000.  
 Les conditions de vente peuvent être consultées au bureau de l'Office. Pour visiter, s'adresser à l'usine, chez M. U. Tailens.  
 La liquidation ayant lieu en la forme sommaire, l'adjudication sera donnée à tout prix.

Lausanne, le 12 novembre 1928.

L'Office des Faillites: E. Cavin.

## Nachlassverträge — Concordats — Concordati

**Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe**  
 (B.-G. 295—297 und 300.)  
**Sursis concordataire et appel aux créanciers**  
 (L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.  
 Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig wären.  
 Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hierfür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

**Ct. de Vaud Office des faillites d'Orbe (2956)**  
 Débitur: Demont, Oscar, laitier, à Orbe.  
 Date du jugement: 12 novembre 1928.  
 Commissaire au sursis: Le préposé aux Faillites d'Orbe.  
 Délai pour intervenir: 4 décembre 1928.  
 Assemblée des créanciers: Le samedi 22 décembre 1928, à 2 heures après-midi, en Salle du Tribunal, à Orbe.  
 Dépôt des pièces: 11 décembre 1928.

**Ct. du Valais Office des faillites de Sierre (2957)**  
 Débitur: Anthamatten, Yvon, négociant, à Sierre.  
 Date de l'octroi du sursis par jugement du Juge-Instructeur du District de Sierre: 9 novembre 1928.  
 Commissaire: François de Preux, Préposé aux Faillites, à Sierre.  
 Délai pour les productions: Dans les 20 jours.  
 Assemblée des créanciers: 18 décembre 1928, à seize heures, à l'Hôtel de la Poste, à Sierre.  
 Examen des pièces: Pendant les 10 jours qui précèdent l'assemblée.

**Verhandlung über den Nachlassvertrag**  
 (B.-G. 304 und 317.)

**Délibération sur l'homologation de concordat**  
 (L. P. 304 et 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

**Kt. Zürich Bezirksgericht Uster (2958)**  
 Nachlassschuldner: Traber, Otto, Kaufmann, Manufakturwaren en gros, wohnhaft in Uster, Geschäftsadresse: Löwenstrasse 3, Zürich 1.  
 Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Mittwoch, den 28. November 1928, vormittags 11 Uhr.

Diese Bekanntmachung gilt als Ladung an die Gläubiger vor das Bezirksgericht Uster in das Gerichtsgebäude in Uster. Nichterscheinen wird als Verzicht auf Einwendungen betrachtet.

Uster, den 12. November 1928.

Das Bezirksgericht.

**Kt. Bern Richteramt II von Biel (2959)**  
 Nachlassschuldnerin: Firma Prell & Cie., Buchhandlung, Zentralstrasse 42, Biel.  
 Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Dienstag, den 20. November 1928, um 9½ Uhr, vor Richteramt II Biel.  
 Biel, den 9. November 1928.

Der Gerichtspräsident II  
 als erstinstanzlicher Nachlassrichter:  
 Ludwig.

**Kt. Luzern Amtsgerichtsvizepräsident von Luzern-Stadt (2963)**  
 Schuldner: Ziriewagen, Gustav, Musikalien- und Instrumentenhandlung, Hirschemattstrasse 26, Luzern.  
 Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Donnerstag, den 22. November 1928, nachmittags 4½ Uhr, im Sitzungssaal des Amtsgerichtes Luzern-Stadt, Zürichstrasse 6, Luzern.  
 Luzern, den 13. November 1928.

Der Amtsgerichtsvizepräsident von Luzern-Stadt  
 als erstinstanzliche Nachlassbehörde:  
 J. Kurzmeyer.

**Ct. de Fribourg Tribunal de l'arr. judiciaire de la Glâne (2964)**  
 Débitur: Deschenaux, Jules, épicerie, mercerie, Ursy.  
 Jour, heure et lieu de l'audience: Lundi 19 novembre 1928, à 14 heures, salle du tribunal de Remont.  
 Romont, le 13 novembre 1928. Le président: J. Oberson.

**Kt. Solothurn Richteramt Olten-Gösgen (2960)**  
 Den Gläubigern des Fricker, Otto, Musikhaus in Olten, wird hiermit zur Kenntnis gebracht, dass die auf Mittwoch, den 28. November 1928 angesetzte Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages verschoben wird auf Mittwoch, den 5. Dezember 1928, vormittags 8 Uhr.  
 Olten, den 10. November 1928.

Der Amtsgerichtspräsident von Olten-Gösgen: Dr. Alph. Wyss.

**Kt. Aargau Bezirksgericht Baden (2931<sup>2</sup>)**  
 Nachlassschuldner: Rösch, Carl, Damenschneider, Bruggerstrasse, in Baden.  
 Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Dienstag, den 27. November 1928, vormittags 11 Uhr, vor Bezirksgericht Baden, wozu die Gläubiger und Bürgen, sowie allfällige weitere Interessenten, welche den Nachlassvertrag zu besprechen gedenken, zu erscheinen haben.

**Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat**  
 (B.-G. 303.) (L. P. 303.)

**Kt. Zürich Bezirksgericht Winterthur (2965)**  
 Mit Beschluss vom 24. Oktober 1928 hat das Bezirksgericht Winterthur den von Homberger, Albert, Sportgeschäft, in Winterthur, mit seinen Gläubigern abgeschlossenen Nachlassvertrag gerichtlich bestätigt und sich für die nicht zustimmenden Gläubiger verbindlich erklärt. Dieser Beschluss ist in Rechtskraft erwachsen.

Kt. Bern Richteramt II von Biel (2966)

Nachlassschuldner: Ometti, Celestin, Gipser- und Malermeister, Plänkestrasse 34, Biel.

Datum der Bestätigung: 1. November 1928. Der Entscheid ist rechtskräftig.

Biel, den 13. November 1928.

Der Gerichtspräsident II als I. instanzl. Nachlassrichter:  
Ludwig.

### Verschiedenes — Divers

Kt. Zürich Bezirksgericht Zürich (2967)

Der Konkursrichter des Bezirksamtes Zürich hat am 10. November 1928 in Sachen der Wolfensberger & Widmer A.-G., Börsenstrasse Nr. 18, Zürich 1, Schuldnerin, betreffend Aufhebung der Konkursöffnung nach Art. 657 O. R. verfügt:

1. Der Wolfensberger & Widmer A.-G. in Zürich 1, Börsenstrasse 18, wird zur Sanierung ihrer Verhältnisse eine Stundung bis Ende Januar 1929 bewilligt.

2. Während dieser Zeit dürfen gegen die Schuldnerin Betreibungen weder angehoben noch fortgesetzt werden.

3. Als Kurator wird bestellt: Rechtsanwalt H. Güller, Paradeplatz 4, Zürich 1.

4. Der Kurator erhält den Auftrag: a) die notwendigen Massnahmen zur Feststellung und Erhaltung des Vermögens der Schuldnerin zu treffen und insbesondere einen Schuldnerauftrag zu erlassen; b) den Geschäftsbetrieb zu beaufsichtigen; c) einen Vermögensstatus aufzunehmen und die Verantwortlichkeit und Solvenz der Organe der Schuldnerin zu prüfen; d) bis Ende Januar 1929 Bericht zu erstatten über die Verhältnisse der Schuldnerin und die Gründe der Ueberschuldung und sich insbesondere darüber auszusprechen, ob und wie eine Sanierung möglich sei und ob eine konkursamtliche Liquidation, eventuell durch Abschluss eines Nachlassvertrages, mit Vorteil für die Gläubiger vermieden werden kann.

5. Der gesamte Geschäftsbetrieb der Wolfensberger & Widmer A.-G. wird unter die Aufsicht des Kurators gestellt; den Organen der Schuldnerin ist die Ausübung ihrer Vertretungsbefugnis bei allen geschäftlichen Handlungen nur mit schriftlicher Zustimmung des Kurators gestattet; es wird ihnen insbesondere untersagt, neue Verbindlichkeiten einzugehen, Zahlungen zu leisten oder Aktiven zu veräussern oder zu belasten, soweit es sich dabei nicht um laufende Ausgaben der Geschäftsführung oder um dringliche oder vorteilhafte Abwicklung von Verbindlichkeiten oder von Bank- und Kunden-Positionen handelt. Auch für alle diese Geschäfte ist die Zustimmung des Kurators notwendig. Zuwiderhandlung gegen diese Beschränkungsbestimmungen würde strafgerichtliche Verfolgung wegen Ungehorsams gegen eine amtliche Verfügung nach sich ziehen. Ferner wird der Kurator beauftragt, von einem Zuwiderhandlungsfall dem Konkursrichter Mitteilung zu machen zwecks Widerrufs der Stundung.

6. Mitteilung an die Gläubiger durch einmalige Publikation.

7. Ein Rekurs gegen diese Verfügung kann binnen zehn Tagen, von der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, bei der II. Kammer des Obergerichtes Zürich im Doppel erklärt werden.

Bezirksgerichtskanzlei Zürich,  
Der Substitut: Dr. Gessner.

Ct. de Fribourg Greffe du tribunal de l'arr. de la Glâne, à Romont (2961)  
Ajournement de faillite

En audience du 3 novembre 1928, le président du Tribunal de la Glâne, procédant en application de l'art. 657 al. 3 C. O. a ajourné la déclaration de la faillite de la Banque de dépôts et de prêts de Rue, en liquidation à Rue et désigné la Banque populaire suisse à Fribourg comme curatrice de dite Banque en liquidation pour prendre toutes mesures utiles en vue de la conservation de l'actif. Toutes poursuites contre la Banque de dépôts et de prêts de Rue en liquidation sont suspendues, et il ne peut en être introduit de nouvelles.

Romont, le 10 novembre 1928.

Le greffier du Tribunal: G. Bonjour.

### Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister. — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Beteiligungen. — 1928. 9. November. Capita S. A. (Capita A.-G.), in Zürich (S. H. A. B. Nr. 152 vom 2. Juli 1928, Seite 1298). In der Generalversammlung vom 3. Juli 1928 wurde als weiteres Mitglied in den Verwaltungsrat gewählt Ernst Aurell, Direktor, schwedischer Staatsangehöriger, in Stockholm. Der Genannte führt Einzelunterschrift namens der Gesellschaft.

9. November. Ruppert, Singer & Cie. Aktiengesellschaft, Tafelglas en gros & Spiegelglasmanufaktur, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 240 vom 14. Oktober 1926, Seite 1814). Die Prokura von Bernhard Amrein ist erloschen.

9. November. Baugenossenschaft Zürich 2, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 252 vom 29. Oktober 1925, Seite 1814). Heinrich Huber ist aus dem Vorstand ausgeschieden; dessen Unterschrift ist erloschen. An dessen Stelle wurde als Aktuar der bisherige Beisitzer Alfred Nüsseler, Architekt, von Basel, in Zürich 2, gewählt. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Aktuar oder dem Kassier zu zwei kollektiv.

9. November. Spirituslack- u. Farbenfabrik A.-G., in Dietikon (S. H. A. B. Nr. 219 vom 18. September 1924, Seite 1551). In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 27. August 1928 haben die Aktionäre die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation wird durch den Verwaltungsrat durchgeführt; Martin Peter Enderlin zeichnet für die Firma mit dem Zusatz in Liq. wie bisher einzeln.

9. November. Pensions- und Unterstützungsfond der Angestellten und Arbeiter der Stückfärberei Zürich, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 135 vom 13. Juni 1922, Seite 1133). Nachdem diese Stiftung durch Abschluss eines Versicherungsvertrages d. d. 19. März 1927 mit der «Schweizerischen Lebensversicherungs- und Rentenanstalt» in Zürich ihren Zweck erfüllt hat, und das gesamte Vermögen zum Einkauf in diese Versicherung verwendet wurde, wird die eingangs genannte Firma nebst der Unterschrift des Mitgliedes des Stiftungsrates Conrad Früh und den Prokuren Samuel Joho und Georges Schwyzer mit Genehmigung der Aufsichtsbehörde (Bezirksrat Zürich) vom 1. November 1928 im Handelsregister gelöscht.

Herren- und Damengarderobe. — 9. November. Die Firma F. Berend-Schweizer, vorm. J. B. Schweizer, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 119 vom 23. Mai 1918, Seite 821), wird abgeändert in Franz Berend, vorm. J. B. Schweizer. Das Geschäftslokal befindet sich in Zürich 1, Bahnhofstrasse 69, A. zur Trülle. Der Inhaber Franz Berend wohnt in Zürich 6.

Knöpfe, Spitzen usw. — 9. November. Inhaber der Firma Neufeld, in Zürich 4, ist David Neufeld, von Lackenbach (Oesterreich), in Zürich 1. Knöpfe, Spitzen, Passementerie en gros. Kanzelestrasse 76.

Dekorations- und Flachmaler. — 9. November. Die Firma Müller & Frey, in Wädenswil (S. H. A. B. Nr. 23 vom 29. Januar 1915, Seite 109), Dekorations- und Flachmalergeschäft, Kollektiv-Gesellschafter: Julius Müller und Paul Peter Frey, ist infolge Ueberganges des Geschäftes in Aktiven und Passiven an die Firma «Paul Frey», in Wädenswil, und daheriger Auflösung dieser Kollektivgesellschaft erloschen.

Inhaber der Firma Paul Frey, in Wädenswil, ist Paul Peter Frey, von Basel, in Wädenswil. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «Müller & Frey», in Wädenswil. Dekorations- und Flachmalergeschäft. Am Reblaubeweg.

Viehhandel. — 9. November. Die Firma Robert Kaspar, in Dürnten (S. H. A. B. Nr. 322 vom 18. August 1904, Seite 1285), Viehhandel, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

10. November. Die Firma Genossenschaft Mühlsteg, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 177 vom 31. Juli 1924, Seite 1307), hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Limmatquai 34, Zürich 1.

Schweinehandel. — 10. November. Die Firma Alb. Keller, in Albisrieden (S. H. A. B. Nr. 229 vom 30. September 1927, Seite 1734), Schweinehandel, ist infolge Todes des Inhabers und Ueberganges des Geschäftes in Aktiven und Passiven an die Firma «Albert Keller», in Albisrieden, erloschen.

Inhaber der Firma Albert Keller, in Albisrieden, ist Albert Keller-Rutishauser, von Albisrieden und Freienbach (Schwyz), in Albisrieden. Die Firma erteilt Prokura an Frau Agnes Keller geb. Süess, von Albisrieden und Freienbach (Schwyz), in Albisrieden. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «Alb. Keller», in Albisrieden. Schweinehandel. Kellerweg 9.

10. November. Schweiz. Wagons-Fabrik Schlieren, Aktiengesellschaft, in Schlieren (S. H. A. B. Nr. 220 vom 20. September 1927, Seite 1675), mit Zweigniederlassung in Bern. Die Prokura des Hans Schüpbach ist erloschen.

10. November. Maschinenfabrik Oerlikon, in Oerlikon (S. H. A. B. Nr. 104 vom 4. Mai 1928, Seite 881). Als weiteres Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschriftsberechtigung wurde neu gewählt: Erwin Hürlimann, Versicherungsdirektor, von und in Zürich. Die Prokura von Fritz Rutgers ist erloschen. Zwei weitere Kollektivprokuren sind erteilt an Paul Altorfer, Ingenieur, von Schaffhausen, und Dr. phil. Hans Schindler, von Zürich, beide in Zürich.

Vertrieb ungarischer Weine und Landesprodukte usw. — 10. November. «Hungaria» Aktiengesellschaft Zürich, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 31 vom 7. Februar 1928, Seite 237). C. Adolf Welti-Furrer ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten. In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 17. September 1928 wurde als Mitglied des Verwaltungsrates neu gewählt: Dr. Ferdinand Fuchs, Rechtsanwalt, von Balzerswil (Thurgau), in St. Gallen.

Lederwaren. — 10. November. Inhaber der Firma Traugott Roth, in Zürich 1, ist Traugott Roth, von Kirchberg (St. Gallen), in Zürich 1. Vertretungen in Lederwaren. Sihlstrasse 33.

10. November. Folgende drei Firmen werden infolge Konkurses von Ämtes wegen gelöst:

1. Waffen. — Jean Blattmann, in Wädenswil (S. H. A. B. Nr. 48 vom 18. Februar 1921, Seite 370), Waffenfabrikation und Handel mit Waffen, Munition, Sprengstoffen etc.

2. Kaffee. — Albert H. Büchl, in Altstetten (S. H. A. B. Nr. 141 vom 19. Juni 1928, Seite 1202), Agentur und Kommission in Kaffee, allgemeine Vertretungen.

3. Weinimport. — Paul Freimüller, in Wallisellen (S. H. A. B. Nr. 278 vom 27. November 1926, Seite 2077), Weinimport, Kommission.

10. November. Chema Fabrikation chem. Produkte, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 219 vom 18. September 1928, Seite 1793). Walter Bucherer gehört dem Vorstand dieser Genossenschaft nicht mehr an; dessen Unterschrift wird gelöst. Als einziger Vorstand wurde in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 5. November 1928 neu gewählt: Rudolf Lüthi, Sachwalter, von Lauperswil (Bern), in Zürich. Der Genannte führt Einzelunterschrift namens der Genossenschaft. Das Geschäftslokal befindet sich nun in Zürich 1, Löwenstrasse 5.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

1928. 16. Oktober/12. November. Die Firma Aktiengesellschaft Zeitglockenhof, mit Sitz in Bern, Erwerb des ehemaligen Gesellschaftshauses zu Pstern. Erstellung eines Um- oder Neubaus an dessen Stelle usw. (S. H. A. B. Nr. 228 vom 1. Oktober 1925, Seite 1650), hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 1. Juni 1928 ihre Statuten revidiert. Die bisher publizierten Tatsachen erleiden dadurch keine Veränderung. Es wurde gleichzeitig festgestellt, dass das Aktienkapital von Fr. 200.000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu je Fr. 1000, nunmehr vollständig einbezahlt ist. Der bisherige Verwaltungsrat, bestehend aus Franz Friedrich Widmer, Friedrich William Möri und Fritz Möri hat demissioniert; deren Unterschriften sind erloschen. Der Verwaltungsrat wurde neu bestellt mit Gottfried Kunz-Conrad, von Diemtigen, Direktor, in Bern, als Präsident; Samuel Lehmann-Seiler, von Langnau, Privatier, in Langenthal, als Vizepräsident, und Rudolf Moritz Weyerhann, Universitätsprofessor, von und in Bern, welche kollektiv zu zwei unter sich oder mit einem andern Zeichnungsberechtigten die Unterschrift führen. An Arnold Schneider, von Frutigen, in Bern, und Moritz Baur, von Höfen bei Thun, in Liebefeld (Köniz), ersterer Direktor, letzterer Prokurist der Firma «Kaffee-Spezial-Geschäft «Merkur», Schweizer Chocoladen- & Colonialhaus A. G., mit Sitz in Bern, wird Prokura erteilt. Sie zeichnen entweder kollektiv unter sich oder mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten. Neues Geschäftsdomizil: Laupenstrasse 8 in Bern.

Bureau Interlaken

10. November. Aus dem Vorstand der Genossenschaft unter dem Namen Wasserwerk Wengen, mit Sitz in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen (S. H. A. B. Nr. 142 vom 20. Juni 1928, Seite 1212), sind ausgetreten der Präsident

Fritz Olloz und der Sekretär Fritz Schöni, deren Unterschriften erloschen sind, sowie der Vizepräsident Adolf von Allmen und der Kassier Heinrich von Allmen. In der Generalversammlung vom 20. Oktober 1928 wurden an deren Stelle gewählt: als Präsident: Dr. Fritz Oetiker, von Männedorf, Arzt; als Vizepräsident: Fritz Borter, von Interlaken, Hotelier; als Sekretär: Carl Eger, von Riehen (Basel-Stadt), Hotelier, und als Kassier: Fritz Thöni, von Gsteigwiler, Posthalter, alle in Wengen. Der Präsident und der Sekretär führen namens der Genossenschaft die rechtsverbindliche Unterschrift durch Kollektivzeichnung.

12. November. Unter der Firma **Regina Hotel Blümlisalp A. G.** gründet sich laut Statuten vom 10. November 1928 auf unbestimmte Zeitdauer eine Aktiengesellschaft, mit Sitz in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen. Die Gesellschaft bezweckt den Erwerb und Betrieb des der Frau Witwe Magdalena Hügi-Pfyl in Wengen gehörenden Hotels Regina Blümlisalp in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen, samt Zugehör, Nebengebäuden und Umschwung. Sie kann weitere Hotelgeschäfte kauft- oder pachtweise übernehmen, sich an solchen finanziell beteiligen oder auch Grundstücke erwerben, die zum Betriebe des Hotels, insbesondere zu Sportzwecken dienen. Das Grundkapital beträgt Fr. 30,000 und ist eingeteilt in 60 Namenaktien zu Fr. 500, die voll einbezahlt sind. Die Gesellschaft erwirbt von Frau Witwe Magdalena Hügi geb. Pfyl in Wengen das Regina Hotel Blümlisalp in Wengen samt Zugehör, Nebengebäuden und Umschwung zum Preise von Fr. 1,150,000. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 Mitgliedern. Er bezeichnet diejenigen Personen, welche die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft führen, sowie die Art der Zeichnung. Der Verwaltungsrat ist bestellt worden aus: Edgar Jeanloz, Restaurateur, von und in Bern, als Präsident; Heuri Stofer, von Malters, Hotelier, in Malters, als Vizepräsident; Josef Reinert, von Luzern, Hotelier, in Bern. Die drei genannten Verwaltungsratsmitglieder vertreten die Gesellschaft durch Einzelzeichnung. Geschäftslokal: Regina Hotel Blümlisalp, in Wengen.

#### Bureau Langnau (Bezirk Signau)

12. November. Die **Elektrizitätsgesellschaft Mutten & Umgebung**, Genossenschaft, mit Sitz auf der Mutten, Gemeinde Signau (S. H. A. B. Nr. 264 vom 4. November 1919, Seite 1933), hat ihren Vorstand wie folgt neu bestellt: Der bisherige Sekretär Friedrich Leu, Lehrer, auf der Mutten, ist ausgetreten. Seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde in der Hauptversammlung vom 10. März 1922 gewählt: Otto Leu, von Rohrbach, Lehrer, auf der Mutten (Signau). Als nichtzeichnungsberechtigte Mitglieder sind Christian Wüthrich, bei der Linde, und Christian Graf, auf der Mutten, ebenfalls aus dem Vorstand ausgeschieden und in den Hauptversammlungen vom 10. März 1922 und 23. Februar 1924 ersetzt worden durch: Hans Salzmann, von Signau, Landwirt, im Feld bei Signau, und Karl Wüthrich, von Trub, Landwirt, Linde (Signau). Der Sekretär Otto Leu führt mit dem bisherigen Präsidenten oder Vizepräsidenten Kollektivunterschrift zu zweien.

#### Luzern — Lucerne — Lucerna

1928. 8. November. Die Firma **Josef Amrein, Bäckermeister**, Bäckerei, Mehl- und Futterwarenhandlung, in Neuenkirch (S. H. A. B. Nr. 248 vom 23. Oktober 1923, Seite 1998), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Josef und Sophie Amrein, beide von Gunzwil und wohnhaft in Neuenkirch, haben unter der Firma **Geschwister Amrein**, in Neuenkirch, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Josef Amrein, Bäckermeister», in Neuenkirch, auf 1. Juli 1928 übernommen hat. Bäckerei, Mehl- und Futterwarenhandlung.

Bäckerei. — 8. November. Die Firma **Rosa Wüthrich**, Bäckerei und Konditorci, in Weggis (S. H. A. B. Nr. 62 vom 15. März 1927, Seite 464), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Verzichts der Inhaberin erloschen.

#### Glarus — Glaris — Glarona

1928. 9. November. **Schweizerische Kreditanstalt (Crédit Suisse) (Credito Svizzero)**, mit Hauptsitz in Zürich und Zweigniederlassung in Glarus (S. H. A. B. Nr. 57 vom 8. März 1928). Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 26. Oktober 1928 wurden neue Statuten festgelegt; die bisher publizierten Bestimmungen erfahren dadurch folgende Aenderungen: Die Organe der Gesellschaft sind: die Generalversammlung der Aktionäre, der Verwaltungsrat von mindestens 11 Mitgliedern, die Generaldirektion und die Revisionskommission. Der Präsident und der Vizepräsident des Verwaltungsrates führen Kollektivunterschrift für sämtliche Niederlassungen der Gesellschaft je mit einem zur Unterschrift berechtigten Beamten der Gesellschaft. Der Verwaltungsrat bestimmt die weitem zeichnungsberechtigten Personen und die Art und Form der Zeichnung. Präsident des Verwaltungsrates ist wie bisher Dr. Wilhelm Caspar Escher, Partikular, von und in Zürich, und Vizepräsident Dr. Hermann Stoll, Industrieller, von und in Zürich. Als neues Mitglied und zugleich als Delegierter des Verwaltungsrates wurde gewählt: Dr. Rudolf G. Bindschedler, Bankier, von und in Zürich. Der Genannte, sowie die bisherigen Direktoren: Dr. Alfred Jöhr, Friedrich Autenrieth, Walter Fessler, bilden nun die Generaldirektion. Durch die Ernennung der bisherigen Direktoren zu Generaldirektoren tritt eine formelle Aenderung in der Unterschriftsberechtigung nicht ein. Die übrigen eingetragenen Zeichnungsberechtigten bleiben unverändert bestehen.

10. November. **Providentiastrust Aktiengesellschaft**, in Glarus (S. H. A. B. Nr. 136 vom 16. Juni 1925). Die Gesellschaft hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 1. November 1928 die Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 500,000 auf Fr. 1,000,000 beschlossen, durch Schaffung weiterer 100 auf den Inhaber lautenden Aktien von je Fr. 5000 nominell. § 4 der Statuten lautet nunmehr: «Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Franken 1,000,000, eingeteilt in 200 auf den Inhaber lautende Aktien von je Fr. 5000 nominell.» Das Aktienkapital ist voll einbezahlt.

Beteiligungen. — 10. November. Laut Statuten vom 1. November 1928 ist, mit Sitz in Glarus, unter der Firma **Parva Aktiengesellschaft** eine Aktiengesellschaft von unbestimmter Dauer gegründet worden. Zweck der Gesellschaft ist der Erwerb und die Verwaltung von Beteiligungen in jeder Form an Bank-, Handels- und Industrie-Unternehmungen im In- und Auslande. Das Grundkapital beträgt Fr. 20,000, eingeteilt in 10 auf den Namen lautende Aktien von je Fr. 2000, welche voll einbezahlt sind. Offizielles Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis drei Mitgliedern. Zurzeit ist einziges Mitglied: Henri Kahn, Bankprokurist, von Basel, in Zürich, welcher die rechtsverbind-

liche Einzelunterschrift für die Gesellschaft führt. Das Domizil befindet sich bei Dr. jur. R. Gallati, in Glarus.

#### Solothurn — Soleure — Soletta

##### Bureau Bucheggberg

1928. 27. Oktober. Die Firma **Ernst Schiuep, Käser**, in Biezwil (S. H. A. B. Nr. 88 vom 15. April 1922, Seite 734), ist infolge Verlegung des Wohnsitzes nach Benenwil-Alterswil (Freiburg), in Biezwil, erloschen.

Baugeschäft. — 27. Oktober. Die Firma **Viktor Vedani**, Baugeschäft, in Schnottwil (S. H. A. B. Nr. 96 vom 23. April 1919, Seite 691), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Baugeschäft. — 27. Oktober. Baldessare Vedani, Viktor Hugo's sel., Maurermeister, von Brunenthal (Solothurn), und Siro Galli, Gaetano's sel., Maurermeister, von Clivio, Prov. Varese (Italien), beide in Schnottwil, haben unter der Firma **Vedani & Galli**, in Schnottwil, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit 1. März 1928 begonnen hat. Baugeschäft.

##### Bureau Kriegstetten

Bauunternehmung. — 2./9. November. Gottlieb Flückiger, Jakobs sel., von Auswil (Bern), Kaufmann, in Biberist, und Dora Gräser geb. Zeindler, Ehefrau des Fridolin Gräser, von Krummbach (Vorarlberg), Gipser und Maler, in Zuchwil, haben unter der Firma **Flückiger & Gräser**, mit Sitz in Zuchwil, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1928 ihren Anfang nahm. Die Firma erteilt Prokura mit Ausdehnung der Befugnis zur Veräusserung und Belastung von Liegenschaften an Fridolin Gräser, von Krummbach (Vorarlberg), Gipser und Maler, in Zuchwil. Zur Vertretung der Gesellschaft sind befugt: Gottlieb Flückiger und der Prokurist Fridolin Gräser mit kollektiver Zeichnung. Bauunternehmung. Geschäftslokal: Gebäude Nr. 380.

##### Bureau Stadt Solothurn

Wirtschaft. — 10. November. Die Einzelfirma **Albert Allemann-Koch**, Wirtschaftsbetrieb, in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 268 vom 16. November 1926, Seite 2004), ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

#### Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1928. 12. November. **Schaffhäuser Strickmaschinenfabrik (Fabrique de machines à tricoter de Schaffhouse) (Schaffhausen Knitting-Machine Works)**, Aktiengesellschaft, mit Sitz in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 307 vom 16. Dezember 1921, Seite 2426), hat in der ordentlichen Generalversammlung vom 17. Oktober 1928 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Aenderungen der veröffentlichten Tatsachen getroffen: Das Grundkapital von bisher Fr. 540,000 ist durch Ausgabe von 120 neuen Aktien zu Fr. 500 um Fr. 60,000 auf den Betrag von Fr. 600,000 erhöht worden, eingeteilt in 1200 voll einbezahlte Inhaberaktien von je Fr. 500. Aus dem Verwaltungsrat ist Carl Bek-Schoenholtzer, Fabrikant, infolge Todes ausgeschieden. An dessen Stelle wurde neu in den Verwaltungsrat gewählt Moritz Buser, Kaufmann, von Rothenfluh (Basel-Land), in Laufenburg (Aargau). Die übrigen im Schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlichten Tatsachen sind unverändert geblieben.

12. November. Aktiengesellschaft **Maschinenfabrik Rauschenbach A.-G. (Ateliers de construction Rauschenbach S. A.) (Officine meccaniche Rauschenbach S. A.) (Rauschenbach Engineering Works)**, in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 13 vom 17. Januar 1928, Seite 98). Der Verwaltungsrat hat an Fritz Staempfli, von Zäziwil (Bern), in Schaffhausen, die rechtsverbindliche Vollunterschrift erteilt in dem Sinne, dass dieser berechtigt sein soll, kollektiv mit je einem andern zur Kollektivzeichnung Befugten für die Gesellschaft rechtsverbindlich zu zeichnen. Die Kollektivprokura des Eduard Hermann ist erloschen.

#### St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1928. 8. November. Paul Tobler, Bäcker, von Schönengrund, in St. Gallen C, und Ulrich Müller, Kaufmann, von Herisau, in St. Gallen C, haben unter der Firma: **Paul Tobler & Co. St. Galler Volksbäckerei**, in St. Gallen C, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1928 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Paul Tobler; Kommanditist Ulrich Müller mit dem Betrage von Fr. 2000. Bäckerei-Konditorei. Geltenwilenstrasse 15.

8. November. Die Firma **Ulrich Müller, St. Galler Volksbäckerei**, in St. Gallen C (S. H. A. B. Nr. 84 vom 31. März 1921, Seite 647), ist infolge Gründung einer Kommanditgesellschaft erloschen.

#### Aargau — Argovie — Argovia

1928. 12. November. Walter Plüss und Ernst Plüss, beide von und in Murgenthal, haben unter der Firma **W. & E. Plüss, Nagelfabrik**, in Murgenthal, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1928 ihren Anfang nahm. Das Unterschriftenrecht wird in Gemeinschaft ausgeübt. Nagelfabrik.

12. November. Die Firma **Max Hauri, Notar**, Geschäftsagentur, in Zofingen (S. H. A. B. 1896, Seite 431), ist erloschen. Der Inhaber derselben ist gestorben und das Notariatsbureau an Gotthold Müller, Notar, in Zofingen, übergegangen.

12. November. Inhaber der Firma **Gotthold Müller, vormals Max Hauri, Notar**, in Zofingen, ist Gotthold Müller, von Wiliberg, Notar, in Zofingen. Notariats-, Informations- und Geschäftsbureau. Kirchplatz Nr. 412.

#### Thurgau — Thurgovie — Turgovia

Pferde- und Viehhandel. — 1928. 9. November. Der Inhaber der Firma **Alfred Lüthi, Pferde- und Viehhandel**, in Wigoltingen (S. H. A. B. Nr. 18 vom 21. Januar 1920, Seite 120), hat den Geschäfts- und seinen persönlichen Wohnsitz nach Weinfelden verlegt.

Käserei, Schweinemast. — 9. November. Die Firma **Alfred von Dach, Käserei und Schweinemast**, in Steig, Gde. Bichelsec (S. H. A. B. Nr. 282 vom 1. Dezember 1927, Seite 1962), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

9. November. Inhaber der Firma **Daniel Nüssli, Strickwaren & Trikotagen**, in Frauenfeld, ist Daniel Nüssli, von Uster, in Frauenfeld. Strickwaren und Trikotagen. Zürcherstrasse 155.

Massenartikel aus Aluminium usw. — 9. November. **Robert Viktor Neher A.-G.**, in Emmishofen (S. H. A. B. Nr. 89 vom 16. April 1927, Seite 703). Als Delegierter mit Einzelunterschrift wurde in den Verwaltungsrat dieser Aktiengesellschaft gewählt: Fritz Respingier, Kaufmann, von Basel, in Gottlieben. Die Prokura des Fernand Cretz ist erloschen. Der Prokurist Adolf Noser ist Bürger von Kreuzlingen, wo er nunmehr auch wohnhaft ist.

9. November. **Schweizerische Kreditanstalt (Crédit Suisse) (Credito Svizzero)**, mit Hauptsitz in Zürich und Zweigniederlassungen in Frauenfeld und Kreuzlingen und Agentur in Wincifelden (S. H. A. B. Nr. 58 vom 9. März 1928, Seite 466). Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 26. Oktober 1928 wurden neue Statuten festgelegt. Die bisher publizierten Bestimmungen erfahren dadurch folgende Änderungen: Die Organe der Gesellschaft sind: die Generalversammlung der Aktionäre, der Verwaltungsrat von mindestens 11 Mitgliedern, die Generaldirektion und der Revisionskommission. Der Präsident und der Vizepräsident des Verwaltungsrates führen Kollektivunterschrift für sämtliche Niederlassungen der Gesellschaft je mit einem zur Unterschrift berechtigten Beamten der Gesellschaft. Der Verwaltungsrat bestimmt die weiteren zeichnungsberechtigten Personen und die Art und Form der Zeichnung. Präsident des Verwaltungsrates ist wie bisher Dr. Wilhelm Caspar Escher, Partikular, von und in Zürich, und Vizepräsident Dr. Hermann Stoll, Industrieller, von und in Zürich. Als neues Mitglied und zugleich als Delegierter des Verwaltungsrates wurde gewählt: Dr. Rudolf Bindschedler, Bankier, von und in Zürich. Der Genannte, sowie die bisherigen Direktoren Dr. Adolf Jähr, Friedrich Autenrieth, Walter Fessler bilden nun die Generaldirektion. Durch die Ernennung der bisherigen Direktoren zu Generaldirektoren tritt eine formelle Änderung in der Unterschriftsberechtigung nicht ein. Die übrigen eingetragenen Zeichnungsberechtigten bleiben unverändert bestehen.

Tessin — Tessin — Ticino  
Ufficio di Lugano

1928. 10 novembre. **Credito Svizzero (Schweizerische Kreditanstalt) (Crédit Suisse)**, società anonima con sede principale in Zurigo e succursale a Lugano (F. u. s. di c. dell'8 marzo 1928, n° 57, pag. 459). In seguito a deliberazione dell'assemblea straordinaria degli azionisti del 26 ottobre 1928 furono stabiliti nuovi statuti sociali. Le disposizioni statutarie precedentemente pubblicate risultano quindi modificate come segue: organi della società sono: l'assemblea generale degli azionisti, il consiglio di amministrazione di almeno 11 membri, la direzione generale e la commissione di revisione. Il presidente ed il vice-presidente del consiglio di amministrazione potranno validamente impegnare tutte quanto le succursali con la propria firma in unione ad altra di una delle persone aventi diritto a firmare per la società stessa. Il consiglio di amministrazione determina le ulteriori persone aventi diritto a firmare, nonché il modo e la forma della firma stessa. Presidente del consiglio di amministrazione è come per l'addietro il dr. Wilhelm Caspar Escher, privato, di Zurigo, ivi domiciliato, e vice-presidente il dr. Hermann Stoll, industriale, di Zurigo, ivi domiciliato. Quale nuovo membro e contemporaneo delegato del consiglio di amministrazione venne eletto il dr. Rudolf G. Bindschedler, banchiere, di Zurigo, ivi domiciliato. Quest'ultimo, nonché gli attuali direttori dr. Adolfo Jähr, Friedrich Autenrieth, Walter Fessler, costituiscono ora la direzione generale. Colla nomina a direttori generali degli attuali direttori, il diritto a firmare non subisce alcuna modificazione. Invariate restano pure le funzioni degli altri aventi diritto a firmare già inseriti.

Ristorante. — 12 novembre. La ditta **Roberto Mutrux**, in Lugano, esercizio del Ristorante Volta (F. u. s. di c. n° 191 del 19 agosto 1925, pagina 1425), viene cancellata per cessazione di azienda.

Albergo-ristorante. — 12 novembre. Titolare della ditta **Gottlieb Speck**, in Lugano, è Gottlieb Speck, di Suhr (Argovia), domiciliato a Lugano. Esercizio dell'albergo-ristorante «Mercurio-Volta». Piazza Indipendenza n° 7.

#### Distretto di Mendrisio

Automobili, Garage. — 9 novembre. Titolare della ditta **Balmelli Mario**, in Mendrisio, è Mario Balmelli, di Beniamino, da Barenago, domiciliato a Mendrisio. Auto-garage con officina riparazioni, vendita di automobili motocicli ed accessori.

Salumeria, commestibili, ecc. — 9 novembre. La ditta **Castelli Abramo**, salumeria e commestibili con spaccio di vino, birra e gazosa, in bottiglio di trasportarsi, in Chiasso (F. u. s. di c. del 20 luglio 1904, n° 289, pag. 1154), è cancellata ad istanza del titolare per cessazione del commercio.

Cordami, sapone, ecc. — 9 novembre. La ditta **Pagani Giuseppe**, cordami, sapone ed altri generi, in Chiasso (F. u. s. di c. del 27 giugno 1883, n° 97, pag. 777), è cancellata ad istanza degli eredi per decesso del titolare.

Negoziio di lingerie. — 9 novembre. La ditta **Emilia Navoni** succ. a Davide Canova, negozio di lingerie, in Chiasso (F. u. s. di c. del 28 settembre 1892, n° 209, pag. 840), è cancellata ad istanza degli eredi per decesso della titolare.

Commissioni, rappresentanze. — 9 novembre. La ditta **Selmoni Carlo**-Chiasso, commissioni e rappresentanze di merci di generi diversi, in Chiasso (F. u. s. di c. del 30 luglio 1919, n° 181, pag. 1352), è cancellata ad istanza del titolare per cessazione del commercio.

Waadt — Vaud — Vaud  
Bureau d'Aubonne

Articles en bois, etc. — 1928. 12 novembre. Le chef de la maison **John Authier**, à Bière, est John Authier, fils de Edouard Authier, allié Rochat, bourgeois de l'Abbaye, domicilié à Bière. Fabrique d'articles en bois, outils agricoles, fourches, rateaux, manches de fauls, brosses et divers.

#### Bureau de Cossonay

9 novembre. La **Société d'alpage de Chevilly**, société anonyme ayant son siège à Chevilly (F. o. s. du c. du 2 septembre 1921, n° 217, page 739), a, dans son assemblée générale du 28 juin 1928, renouvelé son conseil d'administration, lequel est actuellement composé comme suit: président: Adrien Lugeon; vice-président: Louis Lugeon-Bonzon; secrétaire-caissier: Albert Gaudin; membres: Henri Bredaz et René Gaudin, tous agriculteurs, originaires de Chevilly, y domiciliés, sauf Albert Gaudin, domicilié à La Chaux. Roland Braissant a cessé de faire partie du dit conseil d'administration. Sa signature est radiée. La signature sociale appartient dorénavant au président Adrien Lugeon, ou à deux administrateurs signant collectivement.

#### Bureau de Lausanne

Commerce de papiers peints. — 10 novembre. La société anonyme **W. Wirz-Wirz S. A.**, ayant son siège à Bâle, et succursale à Lausanne (F. o. s. du c. du 30 septembre 1927), confère procuration à Fritz Herzog-Bird, de et à Bâle, et à Jean Widmer-Stoekle, de Bâle, à Binningen (Bâle). Ils signeront collectivement entr'eux ou avec un des autres fondés de pouvoirs.

10 novembre. **Société Suisse de Banque et de Dépôts**, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 1<sup>er</sup> décembre 1924). L'assemblée générale du 14 avril 1928 a pris acte du décès de l'administrateur Gabriel Giraudeau, dont la signature est radiée. Le conseil a, dans sa séance du 12 oc-

tobre 1928, pris acte de la démission du fondé de procuration Georges-Alfred Quoniam, dont la signature est radiée.

Affaires cinématographiques. — 12 novembre. La raison **Emile Taponier**, à Lausanne, publication de la Revue Suisse du Cinéma et affaires cinématographiques (F. o. s. du c. du 9 septembre 1927), est radiée ensuite de cessation d'affaires.

Charcuterie, laiterie. — 12 novembre. La maison **Gustave May**, à Lausanne, charcuterie et laiterie (F. o. s. du c. du 20 janvier 1926), a transféré son magasin au Hameau de Montoie C., et a renoncé à l'enseigne «Laiterie de l'Alpe».

12 novembre. La **Société coopérative de la Chaussure de Lausanne**, société coopérative ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 24 novembre 1926), a, dans sa séance du conseil d'administration du 12 juillet 1928, désigné en qualité de président du conseil Albert Erb, de Röthenbach (Berne), électricien, à Lausanne, jusqu'ici sous-secrétaire, en remplacement de Robert Rausis, lequel reste membre adjoint. Joseph Clausen, jusqu'ici adjoint, est désigné sous-secrétaire. La signature du président Robert Rausis est radiée. La société est engagée par la signature collective du président et du secrétaire.

Institut. — 12 novembre. Le chef de la maison **Quinche**, à Lausanne, est Hermann Quinche, de Chézard-St-Martin (Neuchâtel), à Lausanne. Exploitation d'un institut de jeunes gens, Villa Boa Vista, Béthusy, à l'enseigne «Institut Boa Vista, Béthusy».

#### Bureau de Vevey

8 septembre/9 novembre. Sous la dénomination **Vevey-Corseaux Plage**, il a été constitué une association au sens des art. 60 et suivants du Code civil suisse. Le but de l'association est le développement du bien-être général par la création d'une plage lacustre dans la région de Vevey. Les statuts portent la date du 6 septembre et 29 octobre 1928. Le siège de l'association est à Corseaux. Sa durée est illimitée. Fait partie de l'association toute personne qui en fait la demande et déclare par écrit se conformer aux statuts. La qualité de sociétaire se perd: a) par la démission qui peut être donnée en tout temps, pour une époque quelconque; b) par le décès; pour les personnes juridiques par leur dissolution; c) par exclusion prononcée par l'assemblée générale. Les organes de l'association sont: a) l'assemblée générale; b) le comité d'administration; c) la commission de vérification. Les ressources de l'association sont constituées par le produit des biens qu'elle peut posséder, ainsi que par les dons, legs et souscriptions volontaires de ses membres ou de tierces personnes. Tout membre de l'association paie une cotisation d'entrée de fr. 50. Toutefois cette cotisation est réduite à fr. 25 pour chacun des enfants d'un membre décédé ou sorti volontairement de l'association. L'association ne peut exiger aucune autre contribution de ses membres. Tout membre ayant souscrit au capital de garantie recueilli par l'association est considéré comme ayant acquitté sa cotisation d'entrée. Le comité d'administration se compose de 9 à 20 membres, élus par l'assemblée générale pour une période de deux ans et rééligibles. Le comité d'administration nomme dans son sein un bureau composé du président, d'un vice-président, d'un secrétaire, d'un caissier et d'un membre adjoint. L'association est valablement engagée, vis-à-vis, des tiers, par la signature collective du président ou du vice-président et du secrétaire ou du caissier. Président: Robert-Henri-Sigismond Monod, de Corsier et St-Saphorin s. Morges, employé de banque, à Corseaux; vice-président: Max-Frédéric Kopp, de Niederönz (Berne), industriel, à Vevey; secrétaire: Alexandre Michel, de Coppet, notaire, domicilié à Corsier; caissier: Hermann Glauser, de Berne, administrateur de la Tannerie de Vevey, à Corseaux.

Primeurs. — 10 novembre. La raison **Marius Martin**, au Châteldard-Montreux, primeurs (F. o. s. du c. du 6 avril 1926, n° 78, page 611), est radiée ensuite de remise de commerce.

#### Bureau d'Yverdon

Café-restaurant. — 9 novembre. Le chef de la maison **Henri Banderet**, à Yverdon, est Henri Banderet, de Fresens (Neuchâtel), domicilié à Yverdon. Exploitation du Café-Restaurant Sous la Forge. Rue de la Maison Rouge 2.

#### Genf — Genève — Ginevra

1928. 8 novembre. Dans sa séance du 2 novembre 1928, le conseil d'administration de la **Compagnie des Machines à coudre Singer**, société anonyme, établie à Genève (F. o. s. du c. du 15 janvier 1926, page 77), a nommé fondé de pouvoirs Waldemar Winteler, de Mollis (Glaris), à Paris, avec pouvoir d'engager la société par sa simple signature.

Café-brasserie. — 9 novembre. Inscription d'office en vertu de décision de l'autorité cantonale de surveillance, du 31 octobre 1928.

Le chef de la maison **Fernand Nicolet**, à Plainpalais, est Fernand-Pierre Nicolet, de Fribourg, domicilié à Plainpalais. Exploitation d'un café-brasserie, à l'enseigne «Café de la Plaine». 11, Avenue Henri Dunant.

Expédition de livres. — 9 novembre. La succursale établie aux **Eaux-Vives**, sous la raison **Frau Kramer**, expédition de livres (F. o. s. du c. du 4 septembre 1928, page 1707), par la maison du même nom ayant son siège principal à Berne, est radiée ensuite de sa suppression.

9 novembre. **Société de Publicité et d'Imprimerie**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 3 avril 1924, page 559). L'administrateur Charles Gautier, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs éteints.

Commerce de viande et de charcuterie et autres denrées alimentaires. — 9 novembre. La société anonyme sous la raison sociale **Bell S. A. (Bell A. G.)**, ayant son siège à Bâle et une succursale aux **Eaux-Vives** (F. o. s. du c. du 31 octobre 1924, page 1794), a renoncé à cette succursale. La raison est en conséquence radiée à Genève.

9 novembre. **Banque Commerciale de Bâle**, à Bâle, avec succursale à Genève (F. o. s. du c. du 1<sup>er</sup> octobre 1928, page 1881). Hermann Uehlinger, de Bâle, à Bâle, a été nommé membre de la direction centrale. La signature, donnée collectivement avec celle d'un autre représentant autorisé de la société, engagera valablement la Banque.

9 novembre. **Caisse-Maladie du Personnel de la Société anonyme L. Rausis et Cie.**, société coopérative ayant son siège au Petit-Saconnex (F. o. s. du c. du 10 mai 1928, page 931). Edmond Baeriswyl, jusqu'ici inscrit comme vice-secrétaire, a été nommé secrétaire et Marcelle Parisod, laitier, de et à Genève, a été nommé vice-secrétaire. La société reste engagée par le président, le secrétaire et le trésorier ou leurs remplaçants signant collectivement. L'ancien membre du comité Arnold Roy, secrétaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Schweizerisch-spanische Handelsbeziehungen

Der schweizerisch-spanische Handelsvertrag vom 15. Mai 1922 bestimmt, dass er jederzeit von den vertragschliessenden Teilen auf drei Monate gekündigt werden könne. Die spanische Regierung, bestrebt, auf 1. Januar 1929 ihre volle Tarifautonomie zurückzugewinnen, hat dem Bundesrat, wie übrigens auch den andern Vertragsstaaten, eine entsprechende Revision der bestehenden Handelsverträge vorgeschlagen. Die dahingehenden Verhandlungen mit der Schweiz führten bis jetzt nur insofern zu einer Einigung, als die Kündigungsfrist in dem Sinne gekürzt wurde, dass eine zwar nach dem 1. Oktober aber vor dem 15. November ausgesprochene Kündigung noch mit Wirksamkeit auf den 31. Dezember angenommen wird. Da die Schweiz einer noch weitergehenden Verkürzung der Kündigungsfrist nicht zustimmen konnte, ist ihr gestern durch die spanische Regierung der Handelsvertrag auf Ende Dezember gekündigt worden. Die Verhandlungen werden immerhin weitergeführt, so dass die Möglichkeit des Abschlusses einer neuen Vereinbarung vor Ablauf der Kündigungsfrist nicht ausgeschlossen ist.

268. 14. 11. 28.

Relations commerciales hispano-suisse

La convention de commerce conclue entre la Suisse et l'Espagne le 15 mai 1922 dispose qu'elle peut être dénoncée en tout temps par l'une ou l'autre des Parties contractantes et prendra fin trois mois après la notification de la dénonciation. Désireux de recouvrer son entière autonomie douanière dès le 1<sup>er</sup> janvier 1929, le Gouvernement espagnol avait proposé au Conseil fédéral, comme d'ailleurs aux gouvernements des autres Etats avec lesquels il était lié conventionnellement, une révision adéquate des traités de commerce en vigueur. Les négociations auxquelles cette proposition donna lieu entre la Suisse et l'Espagne n'ont abouti jusqu'ici à un accord que sur un point: celui du délai de dénonciation. Il a été convenu que ce délai serait abrégé en ce sens que si la convention était dénoncée postérieurement au 1<sup>er</sup> octobre, mais avant le 15 novembre, elle prendrait quand même fin le 31 décembre 1928. La Suisse n'ayant pas pu se rallier à la proposition qui lui a été faite de réduire encore ledit délai, le Gouvernement espagnol a fait notifier hier au Président de la Confédération la dénonciation de la convention hispano-suisse, du 15 mai 1922. Les négociations seront toutefois poursuivies, de sorte qu'il n'est pas impossible qu'on aboutisse à la conclusion d'un nouvel arrangement avant le 1<sup>er</sup> janvier 1929.

268. 14. 11. 28.

Metalhaften mit spitzen Enden

Zum Verschluss von Warenmustern, Päckchen und ähnlichen Postsendungen werden noch vielfach Metalhaften mit spitzen Enden verwendet.

Nach Art. 25, 1a des Postverkehrsgesetzes gehören aber derartige Sendungen zu den von der Postbeförderung ausgeschlossenen Gegenständen, weil sie Personen verletzen können.

Da solche Verletzungen von Postpersonal in jüngster Zeit wieder mehrmals vorgekommen sind, bringen wir diese und auch die ergänzenden Bestimmungen der Nr. 188 der Verkehrsvorschriften A 1 in Erinnerung, wonach nur Metalhaften mit abgerundeten Enden verwendet werden sollen.

Immerhin wird der Aufbrauch allfälliger Vorräte an Haften mit scharfen Spitzen noch bis Ende April 1929 gestattet. Die Absender werden aber ersucht, bei Verwendung von solchen die spitzen Enden von Fall zu Fall umzubiegen.

Die Aufgabepoststellen erhalten hiermit Auftrag, ortsansässige Hersteller und Verwender unweckmässiger Metalhaften auf das Vorstehende aufmerksam zu machen und um Abhilfe innert gegebener Frist zu bitten.

268. 14. 11. 28.

Attaches métalliques à pointes aiguës

On emploie encore fréquemment des attaches métalliques à pointes aiguës pour la fermeture d'échantillons de marchandises, de petits paquets et d'envois postaux identiques.

Ces envois sont exclus du transport selon art. 25 de la loi sur le service des postes, parce qu'ils peuvent blesser les personnes qui les manipulent.

Des blessures de ce genre ayant été constatées à plusieurs reprises ces derniers temps, nous rappelons les prescriptions ci-dessus ainsi que les dispositions complémentaires du n° 188 du Règlement A 1, suivant lesquelles seules les attaches métalliques à extrémités arrondies peuvent être employées.

L'emploi des attaches à pointes acérées est toutefois autorisé jusqu'à épuisement des réserves éventuelles, mais au plus tard jusqu'à fin avril 1929. En cas d'utilisation de ces attaches, les expéditeurs doivent être priés de toujours en recourber les pointes.

Les offices de poste de consignation sont donc invités à rendre attentifs aux prescriptions ci-dessus les fabricants et toutes les personnes faisant usage d'attaches métalliques non conformes et à les prier de porter remède à cet état de choses dans le délai indiqué.

268. 14. 11. 28.

Gesandtschaften und Konsulate

Légations et consulats — Legazioni e consolati

Herr Zdeněk Fierlinger hat am 8. November 1928 dem Bundesrate nebst dem Abberufungsschreiben seines Vorgängers Herrn Ferdinand Veverka, sein Beglaubigungsschreiben als ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister der tschechoslowakischen Republik bei der Schweiz. Eidgenossenschaft überreicht.

Herr Vasco Francisco Caetano de Quevedo hat am 8. November 1928 dem Bundesrate sein Beglaubigungsschreiben als ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister von Portugal bei der Schweiz. Eidgenossenschaft überreicht.

268. 14. 11. 28.

M. Zdeněk Fierlinger a remis le 8 novembre 1928 au Conseil fédéral les lettres l'accréditant en qualité d'envoyé extraordinaire et ministre plénipotentiaire de la République tchécoslovaque près la Confédération suisse, ainsi que les lettres de rappel de son prédécesseur, M. Ferdinand Veverka.

M. Vasco Francisco Caetano de Quevedo a remis le 8 novembre 1928 au Conseil fédéral les lettres l'accréditant en qualité d'envoyé extraordinaire et ministre plénipotentiaire du Portugal près la Confédération suisse.

268. 14. 11. 28.

Internationaler Postgiroverkehr — Service international des virements postaux

Belgien Fr. 72.25; Dänemark Fr. 138.60; Freie Stadt Danzig Fr. 101.10; Deutschland Fr. 123.80; Frankreich Fr. 20.33; Italien Fr. 27.25; Jugoslawien Fr. 9.15; Luxemburg Fr. 14.50; Niederlande Fr. 208.65; Oesterreich Fr. 73.10; Schweden Fr. 139.—; Tschechoslowakei Fr. 15.42; Ungarn Fr. 90.65; Grossbritannien Fr. 25.28.

Anpassung an die Kursschwankungen ist vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours est réservée.

Annoncen-Regie: PUBLICITAS

Schweizerische Annoncen-Expedition A.-G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces: PUBLICITAS

Société Anonyme Suisse de Publicité



**Holland-America Line**  
Rotterdam - Boulogne s. M. - Southampton  
New York - Canada - Cuba - Mexico

**Prochains départs:**  
Canada et New York: de Boulogne le  
RYNDAM . . . . . 28 novembre  
N. AMSTERDAM . . . . . 12 décembre  
RYNDAM . . . . . 8 janvier  
VOLENDAM . . . . . 9

**Cuba-Mexique:**  
EDAM . . . . . 1<sup>er</sup> décembre  
MAASDAM . . . . . 22  
LEERDAM . . . . . 12 janvier

Renseignements par tous les bureaux de voyage et par l'Agence générale

Société de Transports et Entrepôts  
**A. NATURAL, LE COULTRE & Cie.**  
24, Grand Quai (30002 X) Genève

**Patentanwalts-Bureau**  
E. Blum & Co., Bahnhofstr. 31, Zürich 1

**Patentverkauf od. Lizenzabgabe**

Die Inhaber folgender Schweizerpatente:

- Nr. 119998 'Verfahren zur Herstellung von Nitropulvern',
- Nr. 107045 'Procédé de fabrication de matières d'aspect nacré, perlé ou chatoyant',
- Nr. 108022 'Verfahren und Form zur Herstellung der sogenannten Hohl- oder Laternenriebe für Uhwerke durch Spritzguss',
- Nr. 86412 'Foret à angle à changement de vitesse',
- Nr. 98611 'Machine à venir les perles',
- Nr. 118239 'Einstellbare Steuervorrichtung für die Betätigung des Ventils von Explosionsmotoren' (Dispositivo regolabile per il comando delle valvole dei motori ad esplosione),
- Nr. 116933 'Bottle d'air pour bicyclette',
- Nr. 113707 'Kaffeemaschine',

wünschen mit schweizerischen Fabricanten in Verbindung zu treten behufs Verkauf der Patente, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation der Patentgegenstände in der Schweiz. (548 Z) \*4005

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau E. BLUM & Co., Bahnhofstrasse 31, ZÜRICH 1.

**Weißelmaschine 'Kapid'**

unerreicht punkto Leistung  
1000 fach bewährt in d. Schweiz  
Verlangen Sie Liste N°18



Schneller als 10 Mann  
mit dem Pinsel

**C. Nievregelt & Co Zürich**  
Obmannamsg. 15 Tel. Molt. 2270

**Oeffentliches Inventar \* Rechnungsruf**

Gyax Fritz, Ludwigs sel. von Seeberg, gewesener Müllermeister und Landwirt in Biedtwil, daselbst geb. 1867, verstorben am 20. Oktober 1928.

Eingabefrist bis und mit dem 18. Dezember 1928:

- a) Für Forderungen und Bürgschaftsansprüche: Beim **Regierungsstatthalteramt Wangen.**
- b) Für Guthaben des Erblassers: Bei **Notar Gottfr. Aerni in Herzogenbuchsee.**

Massaverwalter: Herr Hermann Gyax, Sohn, Elektrotechniker in Bern. \*3188

Herzogenbuchsee, den 10. November 1928.

Der Beauftragte: G. Aerni, Notar.

**Kommerzielle Anzeigen**

finden die beste Beachtung im

**Schweizerischen Handelsamtsblatt**

**Oeffentliches Inventar**

Erblasser: Herr Dr. phil. **Paul Friedrich Kubick**, gewes. Redaktor und Generalsekretär, von Basel, wohnhaft gewesen in Bern, Scheibenstrasse 13.

Eingabefrist bis 18. Dezember 1928 bei Gefahr des Anschlusses der Gläubiger gemäss Z. G. B. Art. 590:

- a) Für Forderungen und Bürgschaftsansprüche beim **Regierungsstatthalteramt II in Bern.**
- b) Für Guthaben des Erblassers bei **Notar C. Henzli**, in Bern, Bundesgasse 30.

Als Massaverwalter wurde ernannt: Herr Dr. **Oskar Leimgruber**, Vizebankkanzler in Bern, Schwarztorstrasse 61. (9564 Y) \*3187

Bern, den 13. November 1928.

Der Beauftragte: **Caesar Henzli**, Notar.

# WORLD

## Transport Agency Ltd.

Elisabethenstrasse 85 **BASEL** Telephone S. 4377 S. 4580

---

# Internationale Transporte

Prompte und zuverlässige Bedienung

Versicherung — Inkasso 4053

## Maschinen Technik A. G.

(Société Technique des machines-outils)

### Basel

Durch Beschluss der Generalversammlung vom 26. Oktober 1928 wurde die **Auflösung der Gesellschaft** beschlossen.

Der Unterzeichnete wurde zum Liquidator mit Einzelunterschrift ernannt. (Pc 7713 Q) \*3049

Gemäss Art. 665 O. R. werden die Gläubiger der Gesellschaft hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bei dem unterzeichneten Liquidator anzumelden.

Binningen (Margarethenstrasse 10), den 27. Oktober 1928.

Hans Haller.

### Aushingabe der Realkautions eines Börsenagenten

Die der Firma **Escher, Freisz & Co., Zürich**, erteilte staatliche Konzession für den gewerbmässigen Verkehr mit Wertpapieren ist zufolge Verzicht erloschen. Die Bank ersucht um Aushingabe der von ihr bei der kantonalen Finanzdirektion hinterlegten Realkautions von Fr. 30,000.

Wer Ansprüche an diese Kautions geltend machen will, wird unter Androhung des Verlustes seiner Ansprüche aufgefordert, dieselben innert Monatsfrist vom Tage dieser Bekanntmachung an beim Börsenkommissariat Zürich schriftlich anzumelden und zu diesem Zwecke einen beglaubigten Buchauszug, sowie die Schlussnoten, auf welche die Ansprüche sich stützen, und allfällige weitere Belege einzusenden. Nach unbenütztem Ablauf der angesetzten Frist oder nach Erledigung der innerhalb derselben gemachten Ansprüche wird die Kautions oder der Rest derselben der Firma **Escher, Freisz & Co., Zürich**, zurückgegeben. (5767 Z) \*3181

Zürich, den 10. November 1928.

Direktion der Volkswirtschaft des Kantons Zürich:  
**Rud. Streuli.**

### Aushingabe der Realkautions eines Börsenagenten

Die der **Wolfensberger & Widmer Aktiengesellschaft, Zürich**, erteilte staatliche Konzession für den gewerbmässigen Verkehr mit Wertpapieren ist zufolge Verzicht erloschen. Die Firma ersucht um Aushingabe der von ihr bei der kantonalen Finanzdirektion hinterlegten Realkautions von Fr. 30,000.

Wer Ansprüche an diese Kautions geltend machen will, wird unter Androhung des Verlustes seiner Ansprüche aufgefordert, dieselben innert Monatsfrist vom Tage dieser Bekanntmachung an beim Börsenkommissariat Zürich schriftlich anzumelden und zu diesem Zwecke einen beglaubigten Buchauszug, sowie die Schlussnoten, auf welche die Ansprüche sich stützen, und allfällige weitere Belege einzusenden. Nach unbenütztem Ablauf der angesetzten Frist oder nach Erledigung der innerhalb derselben gemachten Ansprüche wird die Kautions oder der Rest derselben der **Wolfensberger & Widmer Aktiengesellschaft, Zürich**, zurückgegeben. (5768 Z) \*3182

Zürich, den 10. November 1928.

Direktion der Volkswirtschaft des Kantons Zürich:  
**Rud. Streuli.**

## Golomba Kohlen Papier

das zuverlässige schweiz. Kohlenpapier ist stets auf Lager bei

**G. KOLLBRUNNER & Co.**  
Marktgasse 14 Bern

Verlangen Sie bitte Muster  
2900

### Englisch in 30 Stunden

geläufig sprechen lernt man nach interessanter u. leichtfasslicher Methode durch brieflichen 2641

**Fernunterricht** mit Aufgaben-Korrektur Erfolg garant. 1000 Referenz. Spezialschule für Englisch „Rapido“ in Luzern Nr. 733 Prospekte gegen Rückporto

## Kisten

liefert prompt u. billig

Wilh. Gamber,  
Lütisburg-Station, St. G.

### Patentverkauf

oder 3184

### Lizenzabgabe

Der Inhaber des schweiz. Patentes Nr. 112629, vom 29. Dez. 1924, betreffend:

„Vorrichtung zum Messen von Brettern und dergl.“

wünscht dasselbe zu verkaufen, Lizenzen zu erteilen oder andere, die Ausübung der Erfindung in der Schweiz bezweckende Anträge zu erhalten. Offerten befördern:

**Bernhard & Cie.**  
Patentanwälte,  
Bern, Theaterplatz 2.

**Bitte ausschneiden!**  
Sie erhalten eine Prämie, wenn Sie die Geschichte seines ersten Lebensjahres komplett Ihrem Pötelereigeschäft einschicken.

(38)

**BULLY** fliegt im Ballon und überschüttet das Land mit BRIEFPAPIER „ELCO“

### Öffentliches Inventar □ Rechnungsruf Vormundschaft

**Nater Robert Emit**, geb. 1887, Kunstantiquar, in **Bern**, Neneengasse 20.

**Eingabefrist: 15. Dezember 1928.**

a) Für Forderungen, Eigentums- und Beteiligungsansprüche beim **Regierungsstatthalteramt II Bern**.

b) Für Guthaben des Bevormundeten, sowie für Eigentum desselben in Verwahrung Dritter: Bei **Notar Ernst Roth**, Bundesplatz Nr. 2 in **Bern**.

Die Eingaben sind schriftlich und gestempelt einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen treten die in Art. 590 Z. G. B. vorgesehenen Folgen ein. \*3162

Massaverwalter: **Herr Dr. Gustav Gronau**, Buchdruckerei, Falkenplatz Nr. 11, in **Bern**, als Vormund.

Der Beauftragte:  
**Ernst Roth**, Notar, Bundesplatz 2, **Bern**.

## Schuldenruf

Die Gläubiger der **Wolfensberger & Widmer Aktiengesellschaft, Zürich 1**, Börsenstrasse 18, werden ersucht, ihre Forderungen und Pfandrechte, Titellansprüche, sowie allfällige andere Ansprüche irgendwelcher Art beförderlich, spätestens bis **3. Dezember 1928**, beim unterzeichneten, gerichtlich bestellten Kurator anzumelden, mit Zinsenberechnung bis 10. November 1928. \*3186

Zürich, den 12. November 1928.  
Paradeplatz 4 (Eingang Tiefenhöfe 9).

**H. Güller**, Rechtsanwalt.

## Brauerei zum Wartegg

B. Füglistaller Nachfolger in Basel

### Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

**Dienstag den 4. Dezember 1928, abends 6 Uhr**  
in der **Zunft zu Safran (I. Stock)** in **Basel**

TRAKTANDEN:

1. Abnahme der Jahresrechnung und Bilanz pro 30. Sept. 1928.
2. Abnahme des Berichtes der Verwaltung, sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
3. Festsetzung der Dividende.
4. Wahlen. (8118 Q) \*3192

Bericht und Jahresrechnung liegen vom 26. November 1928 an zur Einsicht der Herren Aktionäre bei der Handwerkerbank Basel bereit. Auch können daselbst die zur Teilnahme an der Generalversammlung erforderlichen Zutrittskarten gegen Deponierung der Aktien vom 26. November bis 3. Dezember 1928 bezogen werden.

Der Verwaltungsrat.

## Dolderbahn-Aktiengesellschaft Zürich

### 4 1/2 % Obligationen-Anleihe von Fr. 350,000 vom 6. April 1905

Zur Rückzahlung auf den 15. November 1928 wurden folgende Titel ausgelost:

2	14	15	19	23	26	42	46	51	55	59	62	64	66	71
76	78	83	84	89	96	103	114	119	120	122	135	144	146	155
159	165	174	178	185	190	198	211	218	230	232	237	243	248	251
252	256	272	273	279	280	297	299	305	315	323	325	330	335	338
340	362	365	369	370	375	377	386	398	404	406	407	408	410	414
422	424	438	440	449	459	462	470	483	493	506	507	512	524	530
533	537	540	541	543	548	551	553	562	570	572	573	579	588	591
592	597	608	609	618	619	622	625	632	651	652	658	659	674	689

Von früheren Auslosungen sind noch ausstehend: Nrn. 615, 641, 643.

Kapital- und Zinszahlung erfolgen spesenfrei durch die Gewerbebank Zürich. \*3173

Die Verzinsung der ausgelosten Titel hört mit dem Verfalltage auf.

Zürich, den 10. November 1928.

Der Verwaltungsrat.



*Corona Civica*  
EXTRA STRONG

ist die Marke für Schreibmaschinenpapiere von *besonders* guter Qualität. Sie handeln gegen Ihr Interesse, wenn Sie Aufträge auf Geschäftsbriefbogen, Fakturenformulare etc. vergeben, ohne von Ihrem Buchdrucker eine unverbindliche Offerte auch für Corona Civica-Papier eingeholt zu haben. Achten Sie genau auf die Marke, jeder Bogen trägt bei der echten Originalqualität obig. Wasserzeichen. Wo nicht erhältlich, weisen Bezugsquellen nach

(5703 Z) :4055

**R. & A. HUBER, ZÜRICH**

Utoschloss

Telegramme: Papierexport

Gegründet 1878